ПРАЛЕТАРЫ ЎСІХ КРАЁЎ, ЗЛУЧАЙЦЕСЯ!

ВІЦЕБСКІ ПРАЛЕТАРЫ

Орган гаркому КП(б)Б, гарсавету і гарпрафсавету.

№ 80 | ЧАЦЬВЕР, 6 КРАСАВІКА 1933 г. | № 80

Аб перадавым артыкуле газэты „Віцебскі пралетары"

„Па-бальшавіцку кіраваць правядзеньнем нацпалітыкі".

ПАСТАНОВА БЮРО ГАРКОМУ КП(б)Б АД 5 КРАСАВІКА 1933 ГОДУ.

Бюро ГК КП(б)Б адзначае, што ў перадавым артыкуле «Віцебскага пралетара» за 4-е красавіка дапушчаны грубейшыя палітычныя пам[illegible], якія выразіліся ў тым, што, гаворачы аб бальшавіцкім кіраўніцтве правядзеньнем нацпалітыкі партыі, у артыкуле:

а) выпушчана задача барацьбы партыі на два фронты ў правядзеньні нацпалітыкі, [illegible] скай нацпалітыкі;

б) зусім не ўказана на неабходнасьць барацьбы з вялікадзяржаўным шавінізмам, як галоўнай небясьпекай;

в) не падкрэслена [illegible] барацьбы з [illegible] нацдэмакратызмам.

У сілу гэтага артыкул [illegible] палітычна шкодным, [illegible] працоўныя масы ў справе правядзеньня ленінскай нацпалітыкі.

Бюро ГК лічыць, што [illegible] палітычнай памылкі [illegible] пленуму ЦК [illegible] ў практыцы правядзеньня нацпалітыкі на Віцебшчыне [illegible] «Віцебскі пралетары» [illegible] бюро ГК і прэзідыуму ГКК ад 8 сакавіка, не зрабіла для сябе належных [illegible] і што ў рабоце рэдакцыі [illegible] рэвалюцыйнай пільнасьці, чоткага і [illegible] да пастаноў важнейшых пытан[illegible]

Бюро ГК патрабуе ад рэдакцыі [illegible] т. Розэнблюма, як члена бюро, які адказвае за работу [illegible] праве чоткасьці і чыстаты партыйнай лініі ў рабоце газэты.

Сэкратар гаркому КП(б)Б МІЦКОЎ

АБ ПРАВЯДЗЕНЬНІ МІЖНАРОДНАГА ПРАЛЕТАРСКАГА СЬВЯТА 1 МАЯ.

ПАСТАНОВА ГАРКОМУ КП(б)Б АД 5 КРАСАВІКА.

Падрыхтоўка да правядзеньня міжнароднага пралетарскага сьвята 1-га мая павінна пайсьці пад кутом:

а) шырокага растлумачэньня працоўным масам гораду і вёскі міжнароднага значэньня будаўніцтва сацыялізму ў СССР—як ударнай брыгады сусьветнага пралетарыяту;

б) мабілізацыі энтузыязму і вытворчай актыўнасьці працоўных мас на рэалізацыю гістарычных пастаноў студзеньскага пленуму ЦК і ЦКК УсеКП(б), на выкананьне задач першага году другой пяцігодкі —пяцігодкі пабудовы бяскласавага сацыялістычнага грамадзтва, на яшчэ большае ўзмацненьне клясавай пільнасьці, канчаткова дабіваючы клясава-варожыя элемэнты, бязьлітасна выкрываючы і выкідваючы з прадпрыемстваў і калгасаў шкодніка, кулака, вара, лодыра;

в) шырокай прапаганды і папулярызацыі асноў ленінскай нацыянальнай палітыкі выходзячы з прынцыпу пралетарскага інтэрнацыяналізму, вядучы неаслабную і непрымірымую барацьбу з ізвращэньнямі асноў ленінскай нацыянальнай палітыкі ў яе практычным правядзеньні ў БССР, у прыватнасьці ў Віцебску, супроць ухілаў у бок вялікадзяржаўнага шавінізму, як галоўнай небясьпекі на даным этапе, супроць мясцовага нацыяналізму і шавінізму розных колераў, выходзячы з пастаноў сакавіцкага пленуму ЦК КП(б)Б і красавіцкага пленуму ГК і ГКК КП(б)Б;

г) мабілізацыі ўвагі працоўных мас вакол усё ўзрастаючага крызісу капіталізму, росту фашызму і нябывалага тэрору над рэвалюцыйным пралетарыятам, росту небясьпекі вайны і інтэрвэнцыі супроць СССР і неабходнасьці яшчэ большага ўзмацненьня абароназдольнасьці нашай краіны, акружэньня Чырвонай арміі—узброенага атраду сусьветнага пралетарыяту ўвагай і клопатамі;

д) бальшавіцкага, баявога правядзеньня веснавой сяўбы першага году другой бальшавіцкай пяцігодкі, пасьпяхова вырашаючы задачы, пастаўленыя партыяй і яе правадыром т Сталіным—зрабіць усе калгасы бальшавіцкімі і калгасьнікаў—заможнымі, у няўстаннай барацьбе з кулаком і яго агентурай.

ГК КП(б)Б пастанаўляе:

1. Правесьці масавы агляд становішча сацспаборніцтва і ўдарніцтва па ўсіх прадпрыемствах, саўгасах, калгасах і каапгасах пад кутом поўнага выкананьня прамфінпляну як па колькасных, так асабліва па якасных паказальніках, пасьпяховага правядзеньня і завяршэньня плянаў веснавой сяўбы, паказваючы сапраўды лепшыя і ўзорныя прадпрыемствы, цэхі, брыгады, саўгасы, калгасы і асобных ударнікаў.

2. Арганізаваць вывешваньне дагавароў спаборніцтва, адлюстроўваючы ход спаборніцтва паміж асобнымі прадпрыемствамі, цэхамі, брыгадамі, саўгасамі і калгасамі, паказ у вітрынах і патрэтах лепшых ударнікаў—на дошках гонару, і на дошках ганьбы паказаць лжэўдарнікаў, шкоднікаў, лодыраў і вароў.

3. Прапанаваць фракцыі ГСПС, гарсавету і трыкутнікам прадпрыемстваў выдзеліць фонды для прэміяваньня лепшых ударнікаў прадпрыемстваў, саўгасаў і калгасаў.

4. Разгарнуць па ўсіх прадпрыемствах, саўгасах, калгасах, установах, школах, клюбах, хатах чытальнях і ў чырвоных кутках шырокую агітмасавую работу сярод рабочых і калгасьнікаў аб надыходзячым сьвяце 1-га мая і нашых задачах.

5. 23 красавіка правесьці па горадзе і вёсцы адзіны палітмасавы дзень на тэму «1-е мая і задачы сацыялістычнага будаўніцтва». Агітмасаддзелу ГК забясьпечыць дакладчыкамі. Парткалектывам арганізаваць належны інструктаж групавых агітатараў і візавога актыву праз агіткалектывы.

6. Фракцыі ГСПС сумесна з падзівамі правесьці работу па ўзмацненьні садружаства і шэфства прадпрыемстваў над Чырвонай арміяй, арганізуючы калектыўнае наведваньне чырвоных казармаў і прадпрыемстваў, правядзеньне сумесных вечароў і г. д.

7. Парткалектывам і ячэйкам, фракцыям ФЗМК праверыць становішча работы масавых добраахвотных таварыстваў, асабліва ячэек АСО, Аўтадор, «Чырвоны Крыж», МОПР і АЗЭТ, прымаючы практычныя меры да ўзьняцьця іх работы на належную палітычную вышыню.

8. Абавязаць культпроп ГК правесьці нарады рэдактароў шматтыражак і штодзёнак па пытаньні аб іх удзеле ў падрыхтоўцы да 1-га мая. «Віцебскаму пралетару» пераключыць работу па арганізацыі масавай ініцыятывы і правядзеньні агляду сацспаборніцтва і ўдарніцтва.

9. Для аперацыйнага кіраўніцтва падрыхтоўкай і правядзеньнем 1-га мая зацьвердзіць камісію ў наступным складзе: Строгін (старшыня), Варшаўчык, Левіна (ГСПС), Чарняк (гарАВА), Элксьнэ Чарноўскі (гарсавет), Фалкін, Рубінштэйн, Калінін (авіяз), Ягораў (авіябрыгада), Гаеўскі, Цырлін («Сьцяг індустрыялізацыі»), Гаўрылычык («Чырвоны мэталіст»), Гінзбург (чыгунка), Собалева („Дзьвіна").

Прапанаваць парткалектывам і сельпарт'ячэйкам скласьці першамайскія камісіі на прадпрыемствах, установах і сельсаветах.

СПАБОРНІЦТВА ТРОХ РАЁНАЎ: МЕНСК, ВІЦЕБСК, ГОМЕЛЬ

КАЛГАС з калгасам, БРЫГАДА з брыгадай, КАЛГАСЬНІК з калгасьнікам СПАБОРНІЧАЙЦЕ НА ЛЕПШУЮ ПАДРЫХТОЎКУ І ПРАВЯДЗЕНЬНЕ СЕЎБ

ПА ПРЫКЛАДУ КАЛГАСУ імя СТАЛІНА СУСТРАКАЙЦЕ ПЕРШУЮ БАЛЬШАВІЦКУЮ СЯЎБУ ДРУГОЙ ПЯЦІГОДКІ, „ГАЛОЎНЫ БОЙ АРМІІ КАЛГАСЬНІКАЎ".

Буйнейшы калгас Машканскага сельсавету гатоў хоць сёньня пачаць сяўбу.

1 красавіка, у дзень ўсебеларускага прабнага выезду ў поле, мы, [illegible] на прыкладзе нашага калгасу імя Сталіна, Машканскага сельсавету, да першай бальшавіцкай сяўбы другой пяцігодкі і заявілі, што калгас хоць сёньня гатоў пачаць сяўбу.

Мы маем добра падрыхтаваных да сяўбы каня, які ўпоўне забясьпечаны [illegible] сяўбу ў вызначаныя тэрміны. На час сяўбы мы забраніравалі для коней 338 цэнтнераў сена, 112 цэнтнераў канюшыны і 20 цэнтнераў аўсу. Такім чынам, кормаў для коней хопіць на ўвесь час сяўбы.

Мы поўнасьцю засыпалі насеньня і страхавыя фонды: аўсу—264 цэнтнеры, ячменю—148 цэнтнераў, яравой пшаніцы—58 цэнтн., бульбы—1284 цэнтн.

Мы поўнасьцю скончылі рамонт сельска-гаспадарчага інвэнтару і збруі. Плян вывазкі гною мы перавыканалі—замест 2800 вазоў вывезьлі 3115. Кожная брыгада пастаянна прымацавана да вытворчага вучастку.

Мы заключылі ўмовы на сацыялістычнае спаборніцтва паміж брыгадамі на лепшае правядзеньне веснавой сяўбы, на павышэньне ўраджайнасьці нашых палёў. Мы абавязваемся скончыць сяўбу за 12—15 дзён.

Мы з вялікім [illegible] камуністычнай партыі і ўраду, што [illegible] на Ўсебеларускім зьезьдзе калгасьнікаў-ударнікаў [illegible] дагавор сацспаборніцтва трох раёнаў, мы выканаем і [illegible] таварыш Сталін [illegible].

Ад імя калгасьнікаў калгасу імя Сталіна:

Старшыня праўленьня калгасу Садавы.

Брыгадзіры: Люцкі, Султанаў, Бабкоў, М. Партухоў, Янчылін, Н. Шыпоў.

Калгасьнікі: А. Ілюшэнка, Лаўткін, Шпакоў С., Іванькоў, І. Гаровец, Ляхоўская, Ермачэнка, Янчылін, Селянкоў, А. Янчылін.

Калгасьнікі калгасу імя Якаўлева, адказвайце на выклік.

КАЛГАСЬНІКІ КАЛГАСУ „ШЛЯХ ДА САЦЫЯЛІЗМУ" (ВІЦЕБСКІ СЕЛЬСАВЕТ) НА АГУЛЬНЫМ СХОДЗЕ ЗА СПРАВАЗДАЧАЙ ДЭЛЕГАТА ЎСЕБЕЛАРУСКАГА ЗЬЕЗДУ КАЛГАСЬНІКАЎ-УДАРНІКАЎ ФРЭЙДЗОНА ПАСТАНАВІЛІ ЎКЛЮЧЫЦЦА Ў СПАБОРНІЦТВА 3-х РАЁНАЎ: МЕНСКАГА, ВІЦЕБСКАГА І ГОМЕЛЬСКАГА. КАЛГАСЬНІКІ ВЫКЛІКАЛІ НА САЦСПАБОРНІЦТВА ПА ЛЕПШЫМ ПРАВЯДЗЕНЬНІ ВЕСНАВОЙ СЯЎБЫ СУСЕДНІ КАЛГАС ІМЯ ЯКАЎЛЕВА І ЎЗЯЛІ НА СЯБЕ АБАВЯЗАК ДАПАМАГЧЫ АДНААСОБНІКАМ У РАМОНЦЕ ІНВЭНТАРУ.

ЖАНЧЫНЫ КАЛГАСУ ВЫКЛІКАЛІ НА САЦСПАБОРНІЦТВА ПА ЛЕПШЫМ ПРАВЯДЗЕНЬНІ СЯЎБЫ МУЖЧЫН КАЛГАСЬНІКАЎ.

КАЛГАС „ШЛЯХ ДА САЦЫЯЛІЗМУ" РАНЕЙ ЗА ЎСІХ ПОЎНАСЬЦЮ ЗАСЫПАЎ І АЧЫШЧАЎ НАСЕНЬНЕ. ПРАВЕРКА НАСЕНЬНЯ БУЛЬБЫ ВЫТВАРАНА. ІНВЭНТАР АДРАМАНТАВАНЫ І ЎПОЎНІ ГАТОЎ.

АНТОНЧАНКА МАР'Я.

Множыце прыклад Ялагінскіх калгасаў.

КАЛГАСУ «КАПАЧОВА», ЯЛАГІНСКАГА СЕЛЬСАВЕТУ, НЕ ХАПАЛА 60 ЦНТН. НАСЕНЬНЯ ЗБОЖЖАВЫХ КУЛЬТУР І 100 ЦНТН. НАСЕННАЙ БУЛЬБЫ. ШЭСЬЦЬ КАЛГАСАЎ ГЭТАГА-Ж СЕЛЬСАВЕТУ: ІМЯ ЧЫРВОНАЙ АРМІІ, «ЧЫРВОНЫ АРАТЫ», «УДАРНІК», ІМЯ ГАМАРНІКА І ІНШ. АКАЗАЛІ КАЛГАСУ «КАПАЧОВА» САЦЫЯЛІСТЫЧНУЮ ДАПАМОГУ, ПАЗЫЧЫЎШЫ 31,5 ЦНТН. НАСЕНЬНЯ ЗБОЖЖА І 105 ЦНТН. БУЛЬБЫ. НА ПРЫКЛАДЗЕ КАЛГАСАЎ ЯЛАГІНСКАГА СЕЛЬСАВЕТУ ТРЭБА АКАЗВАЦЬ САЦЫЯЛІСТЫЧНУЮ ДАПАМОГУ АДСТАЮЧЫМ. А—К.

ВЫТВОРЧАЙ КАЛГАСНАЙ БРЫГАДЗЕ—БАЯВУЮ АПЭРАЦЫЙНУЮ ГАЗЭТУ.

„Асноўным і рашаючым зьвяном у справе ўзьняцьця ўраджайнасьці, узмацненьня сацыялістычнай працоўнай дысцыпліны, палітычнага і арганізацыйна-гаспадарчага ўмацаваньня калгасаў зьяўляецца пастаянная вытворчая брыгада.

Пастаянная вытворчая брыгада будзе рашаць пасьпехі веснавой сяўбы, ад яе работы будуць за ежыць вынікі барацьбы за ўраджай і прыбытак калгасаў і калгасьнікаў, правядзеньне ў жыцьцё лёзунгу т. Сталіна—„Зрабіць усіх калгасьнікаў заможнымі".

Так запісаў ЦК КП(б)Б і СНК БССР у сваёй пастанове аб вытворчай брыгадзе.

Узброіць кожную калгасную вытворчую брыгаду баявой апэрацыйнай газэтай—вось задача, якая стаіць зараз перад кожным райкомам партыі, калгаснай парт'ячэйкай, кожнай раённай газэтай, газэтай МТС і калгасу.

Задачы брыгадных насьценгазэт яскрава вызначаны ў пастанове ЦК КП(б)Б і СНК БССР аб вытворчай брыгадзе. «Брыгадная газэта павінна весьці рашучую барацьбу з гультаямі, прагульшчыкамі і шкоднікамі і мабілізаваць калгасьнікаў, на аснове разгортваньня сацспаборніцтва і ўдарніцтва, ва справу найбольш пасьпяховага і ўдарнага правядзеньня веснавой пасеўкампаніі».

Ажыцьцёвіць задачы, пастаўленыя партыяй, брыгадныя насьценгазэты змогуць толькі тады, калі яны па-бальшавіцку будуць змагацца за рэалізацыю кожнага пункту адозвы Ўсесаюзнага зьезду калгасьнікаў-ударнікаў. Гэтай барацьбой павінен быць прасякнуты зьмест кожнага нумару брыгаднай штодзёнкі, кожны радок яе заметак.

Правільная расстаноўка сіл унутры брыгады, высокая працоўная дысцыпліна, сумленныя адносіны да калгаснай маёмасьці, да работы ў калгасе, высокаякасная работа на вучастку брыгады—вось, за што павінна штодзённа змагацца брыгадная штодзёнка.

Шырокае разгортваньне ўдарніцтва і сацспаборніцтва, рашучае ачышчэньне калгасаў ад кулацка варожых элемэнтаў—асноўныя ўмовы пасьпяховага правядзеньня веснавой сяўбы, палітычнага і арганізацыйна гаспадарчага ўмацаваньня калгасаў. Усесаюзны зьезд калгасьнікаў ударнікаў абвясьціў заклік ударнікаў першай вясны другой пяцігодкі, ударнікаў лепшай работы, ударнікаў высокага ўраджаю».

Задачы брыгаднай штодзёнкі—стаць, пад кіраўніцтвам партыйнай ячэйкі, арганізатарам сацспаборніцтва ўнутры брыгады, вярбоўкі новых ударнікаў.

Брыгадная газэта павінна дапамагчы калгасьнікам сваёй брыгады заключыць між сабою дагаворы на сацспаборніцтва на лепшую работу ў брыгадзе, сыстэматычна асьвятляць паказальнікі сацспаборніцтва, паказваць узоры работы лепшых калгасьнікаў, друкаваць прозьвішчы новых ударнікаў, падцягваць адстаючых.

І разам з гэтым трэба рашуча выкрываць кулакоў і іх агентаў, выкрываць гультаёў, прагульшчыкаў, злодзеяў, шкоднікаў, называць іх па прозьвішчы, узьняць супроць іх ярасьць усіх калгасьнікаў, дабівацца ачышчэньня ад іх сваёй брыгады.

Брыгадная штодзёнка—лепшы памочнік у рабоце брыгадзіра. Зьмяшчаючы апэрацыйныя пляны работы брыгады на пэўны пэрыяд, заданьні на кожны дзень для ўсёй брыгады ў цэлым, для кожнай групы калгасьнікаў, паказваючы, як выконваюцца гэтыя заданьні, як учора працавалі, якія былі недахопы, хто працаваў ударна, выконваў і перавыконваў нормы, хто цягнуўся ў хвасьце—газэта сапраўды дапаможа брыгадзіру выканаць задачы, якія стаяць перад ім і ўсёй брыгадай.

На барацьбу за ўздым ураджайнасьці, за правядзеньне ўсіх агратэхнічных мерапрыемстваў, за аўладаньне сацыялістычнай агратэхнікай усімі калгасьнікамі—павінна быць накіравана асноўная ўвага штодзёнкі.

Газэта павінна настойна даказваць калгасьнікам, што ацэнка работы брыгады, брыгадзіра і кожнага калгасьніка залежыць выключна ад якасьці работы брыгады, ад ураджаю з вучастку брыгады.

Усёй сваёй работай брыгадная штодзёнка павінна заўсёды трымаць у памяці кожнага калгасьніка пастаўленае зьездам ва ўпор пытаньне „ці сумленна мы працуем над тым, каб кожны рубель дзяржаўнага падтрыманьня памножыць сваёй працай у дзесяткі разоў, каб зрабіць нашы калгасы высокадаходнымі, ад якіх і дзяржаве была-б карысьць і жыцьцё калгасьніка бязупынна паляпшалася-б" („Рабкрестькор").

І першымі гэты адказ павінны даць ударнікі-селькоры, рэдкалегія брыгаднай штодзёнкі. Селькоры брыгаднай штодзёнкі павінны быць лепшымі работнікамі ў брыгадзе. Яны павінны весьці за сабою ўсіх калгасьнікаў сваёй брыгады, згрупаваць усіх ударнікаў вакол штодзёнкі, на справе ажыцьцяўляючы лёзунг: „кожны ўдарнік—рабселькор, кожны рабселькор ударнік".

Задачы, што стаяць перад брыгаднымі газэтамі—надзвычай адказныя. Выканаць гэтыя задачы яны змогуць толькі тады, калі будзе забясьпечана штодзённае кіраўніцтва і дапамога ім з боку парт'ячэйкі, з боку раённай газэты і газэты МТС і калгасу. Іх задача заключаецца ў тым, каб падабраць склад рэдкалегіі брыгадных газэт з ліку лепшых калгасьнікаў-ударнікаў, падрыхтаваць кадры для брыгадных газэт праз курсы, сэмінары, праводзіць сыстэматычныя нарады членаў рэдкалегіі брыгадных газэт, аказваць ім штодзённую дапамогу.

Толькі пры гэтай умове, пры ўмове моцнага партыйнага кіраўніцтва брыгадныя газэты здолеюць выканаць тыя задачы, якія вызначаны пастановай ЦК і СНК аб вытворчай брыгадзе. („Рабселькор").

АБ ПАДРЫХТОЎЦЫ АДНААСОБНАГА СЭКТАРУ ДА ВЕСНАВОЙ СЯЎБЫ Ў СУВЯЗІ З ВЫНІКАМІ СЕЛЬСАВЕЦКІХ ЗЬЛЁТАЎ ПЕРАДАВЫХ АДНААСОБНІК[АЎ]

ПАСТАНОВА ГАРКОМУ КП(б)Б І ГАРСАВЕТУ АД 4 КРАСАВІКА.

ГК і гарсавет адзначаюць, што па большасьці сельсаветаў падрыхтоўка да сяўбы па аднаасобным сэктары нездавальняючая (шматлікія факты наведаньня аднаасобнікамі сваёй плошчы зямлі—Машканскі і інш. сельсаветы, адсутнічаньне ачысткі насеньня, амаль не пачаты вывазка гною і збор попелу, слаба ідзе рамонт інвэнтару, у радзе месц маецца фармальнае давядзеньне пасеўных плянаў і недастатковае рэагаваньне на адмаўленьне ад прыняцьця іх).

Гарком і гарсавет пастанаўляюць:

1. Абавязаць гарЗА і старшынь сельсаветаў пад іх асабістую адказнасьць на працягу 5-ці дзён скончыць землепаказаньне кожнай аднаасобнай гаспадаркі.

Для гэтай мэты неадкладна мабілізаваць і выслаць усе каморніцкія сілы ў сельсаветы, дзе не закончана землепаказаньне.

2. ГарЗА даць пэўныя заданьні саўгасам і калгасам аб выдзяленьні з наяўнай колькасьці трыераў і іншых зернеачышчальных машын не менш як па 2 машыны на сельсавет, для кругласутачнай і абавязковай ачысткі насеньня аднаасобнікаў з такім разьлікам, каб 1[illegible] савіка скончыць гэту работу—не пазьней.

3. Арганізаваць на працягу дэкады адказнасьць старшынь сельсаветаў, выва[illegible] збор попелу і прымяненьне астатніх агр[illegible] прыемстваў у кожнай аднаасобнай гаспа[illegible]

4. У другі раз правесьці сходы па [illegible] тах аднаасобнікаў для дэталёвай прапра[illegible] кожнай асобнай гаспадаркай яе пляну [illegible] Шырока растлумачыць прынцыпы і п[illegible] здачы дзяржаве сельска - гаспадарчых [illegible]дуктаў.

5. Арганізаваць па ўсіх населеных [illegible] тах камісіі садзейнічаньня сяўбе аднаасо[illegible] і склікаць іх для інструктаваньня да [illegible] красавіка.

6. Сельсаветам правесьці суцэльную [illegible] верку захаваньня страхфондаў па аднаас[illegible] сэктары.

7. Тав Кавалёву прыняць меры да [illegible] рэньня разгляду спраў па адмаўленьн[illegible] прыняцьця пасеўных плянаў аднаасобнік[illegible]

Сэкратар гаркому КП(б)Б Міцько[ў]

Старшыня гарсавету Кардашэнка.

У БЯЗЬЛІТАСНАЙ БАРАЦЬБЕ З КЛЯСАВЫМ ВОРАГАМ ЗАВАЯВАЦЬ ПЕРАМОГУ Ў ВЕСНАВОЙ СЯЎБЕ.

У калгасе «Прызыў» адбыўся пленум Бараўлянскага сельсавету, сумесна з актывам і калгасьнікамі, па абгаварэньні справаздачы дэлегата ўсебеларускага зьезду калгасьнікаў ударнікаў ад калгасу «Прызыў» тав. ІВАНОВА.

У простых словах тав. Іваноў расказаў пленуму і калгасьнікам аб тым, які радушны прыём аказалі дэлегатам рабочыя Менску. ГЭТАЯ СУСТРЭЧА ПАКАЗАЛА, НАКОЛЬКІ МОЦНЫ Ў НАС САЮЗ РАБОЧЫХ І СЯЛЯН - КАЛГАСЬНІКАЎ.

«У Менску нас сустрэлі члены ўраду і ЦК партыі: т. т. ГІКАЛО, ЧАРВЯКОЎ, ГАЛАДЗЕД, ШАРАНГОВІЧ і інш.,—гаворыць Іваноў. — З НАМІ ГУТАРЫЛІ ЯК З РОЎНЫМІ.

«Тав. ШАРАНГОВІЧ у сваім дакладзе на зьезьдзе аб задачах арганізацыйна-гаспадарчага ўмацаваньня калгасаў расказаў аб тым, як мы павінны змагацца за тое, каб ператварыць у жыцьцё словы тав СТАЛІНА „зрабіць калгасы бальшавіцкімі, а ўсіх калгасьнікаў—заможнымі". Шмат яшчэ каштоўнага і патрэбнага гаварыў тав. Шаранговіч. Ён прыводзіў многа прыкладаў шкодніцтва, разгільдзяйства, расхлябанасьці, недысцыплінаванасьці ў нашых калгасах, якія ў значнай меры не давалі магчымасьці замацавацца нашым калгасам.

«Мы пабылі ў гасьцёх у Чырвонай арміі. Я сам быў салдатам царскай арміі і не адзін год праслужыў. Я ўбачыў тую вялікую розьніцу ў жыцьці чырвонаармейца і салдата былой царскай арміі. Я бачыў, як жывуць чырвонаармейцы, бачыў таварыскія адносіны паміж камандным складам і чырвонаармейцамі, бачыў, як моцна ўзброена наша Чырвоная армія, якая здолее абараніць нашы чырвоныя межы, наша мірнае сацыялістычнае будаўніцтва.

«На зьезьдзе выступіў палітэмігрант з Польшчы тав. ГАЎРЫЛЮК. Ён расказаў, як жывуць нашы браты сяляне Заходняй Беларусі—у безвыходным становішчы, у галечы. Калі тав. Гаўрылюк расказваў аб зьдзеках пілсудчыкаў над сялянамі, многія дэлегаты плакалі.

«Нашай задачай, якую паставіў зьезд, зьяўляецца—канчатковая ачыстка калгасаў ад клясава варожых элемэнтаў, з посьпехам правесьці веснавую сяўбу, для чаго поўнасьцю засыпаць і адсартаваць насеньне, паставіць лепшых людзей на стайню па доглядзе за канём, павысіць прадукцыйнасьць працы і ўраджай сацыялістычных палёў.»

Многа калгасьнікаў выступіла ў спрэчках. Яны гаварылі аб неналадках у калгасе, называлі сваімі імёнамі тых, хто шкодзіць, хто дрэнна даглядае за канём. Калгасьнікі абавязаліся ў бязьлітаснай барацьбе з клясавым ворагам заваяваць перамогу ў веснавой сяўбе.

Рашэньне сходу—рад канкрэтных мерапрыемстваў па пасьпяховым правядзеньні веснавой пасеўнай.

Левітаў.

Ніякага супакою, пакуль будзе ўсё насеньне, здар[овыя] ўсе коні.

Сьцьвярджаць аб тым, што калгас ім[illegible] латава (Шумлянскі сельсавет) поў[illegible] падрыхтаваны да сяўбы, нельга. З мак[illegible] 34-коняй 6 непрацаздольны. Праўленьн[е] калгасу не прыняла яшчэ канкрэтных за[illegible] каб набыць нехапаючае насеньне каню[шыны] на 7 га і гароднага насеньня. Да гэта[га ча]су не завезена ў калгас ніводнага кілё[граму] вага ўгнаеньня. Попелу сабрана толь[кі] цэнтн. замест 20 цэнтнэраў па пляне.

Праўленьне калгасу павінна на п[illegible] двух трох дзён набыць патрэбную колькасьць насеньня канюшыны і гародніны, даць [illegible] лены корм і спэцыяльны палепшаны [illegible] 6 слабым коням, каб можна было без [illegible] мак прыступіць да палявых работ.

Грыв[illegible]

Не лібэральнічаць са шкоднікамі і гультая[мі]

На агульным сходзе калгасьнікаў к[алгасу] «Інтэрнацыянал» (Даўжанскі сельсавет) заслухан даклад дэлегата т. Буевіча, як[і] драбязна расказаў калгасьнікам аб р[illegible] усебеларускага зьезду калгасьнікаў-удар[нікаў].

«Галоўнае, што зараз патрэбна—гэта [па]сьпяховае правядзеньне веснавой ся[ўбы,] ўзмацненьне пільнасьці да пройскаў кляса[ва-ва]рожых элемэнтаў».

«А ў нас у калгасе кулацкае ахвосьце [прa]лезла нават і ў праўленьне і арудавала[,] што пры малацьбе ў саломе засталася [па]лова зерня. Зараз сельска-гаспадарчы [інвэн]тар валяецца без усялякага вуглу, 320 [цэнт]нэраў аўсу не адсартавана. Пагалоўе с[illegible] зьнішчана»,—гаворыць т. Буевіч.

Сход прыняў пастанову з канкр[этнымі] абавязаньнямі па лепшым правядзеньні [illegible] жорсткай барацьбы са шкоднікамі і гульта[ямі] [illegible]

Больш пільнасьці ў ахове калгаснага насеньня.

Насенныя фонды ў калгасе «Дырьж[illegible]» Руднеўскага сельсавету, нікім не ахова[ліся.] Камсамольская брыгада ў час праверкі калгаснай маёмасьці выявіла [illegible] [illegible]

ПАЧАЛІ СЯЎБУ КАНЮШЫНЫ.

3-га красавіка калгас «Сілач», Даўжанскага сельсавету, пачаў падсеў канюшыны. Сяўцы Маёраў і Брыкаў шляхам спаборніцтва паміж сабой засеялі 6 га. Дакладна прытрым[ліваючыся] ўстаноўленых норм высеву, высеялі 1 цэнтнер насеньня.

Мазайка[illegible]

КАЛДАГАВОРНАЯ КАМПАНІЯ 1933 Г.

КАЛДАГАВОР АБАВЯЗВАЕ І ГАСПАДАРНІКА І РАБОЧЫХ.

ПАСІЛІЦЬ ТЭМПЫ РАБОТЫ ПА ЗАКЛЮЧЭНЬНІ КАЛДАГАВОРАЎ.

На радзе прадпрыемстваў дэкрэт ураду пра барацьбу з прагульшчыкамі «прывялі да ведама».

На 4-е красавіка інспэкцыяй працы зарэгістравана 16 новых калдагавораў наступных прадпрыемстваў і ўстаноў: завод «Чырвоны мэталіст», Віцшвейпрамтрэст, масакамбінат, алейны завод, дрожджазавод, акулярная фабрыка, хлебазавод, гарВА, [illegible] і інш. [illegible]

[illegible]

Пры заключэньні новых калдагавораў выявілена шмат выпадкаў парушэньня пастановы ўраду пра барацьбу з прагульшчыкамі. [illegible] фабрыкі «Прафінтэрн» [illegible]

[illegible]

Жорстка змагаючыся з усімі злоснымі парушальнікамі працоўнай дысцыпліны [illegible]

Зараз у інспэкцыі працы ідзе напружаная работа па рэгістрацыі новых калдагавораў і адначасовай праверцы выкананьня старых калдагавораў. [illegible]

Аэрбух.

ПЕРАГЛЕДЖАНА 429 НОРМ.

Калдагаворная кампанія на фабрыцы „Сьцяг індустрыялізацыі“ прайшла масава і на высокім палітычным узроўні.

Пад знакам рэалізацыі гістарычных пастаноў студзенскага аб'яднанага пленуму ЦК і ЦКК УсеКП(б) і ПР шостага пленуму ЦК фабрыкі «Сьцяг індустрыялізацыі» правяла кампанію калдагаворную. [illegible]

На 3-е красавіка пераглядзена 429 норм, з якіх па пашыўным цэху—141 норма, па бругавым—57, падатовым—206, вучастку тужурак—25 норм. [illegible]

[illegible]

3 красавіка адбылася агульнафабрычная канфэрэнцыя рабочых фабрыкі па заключэньні калдагавору. [illegible]

Новы калдагавор на 1933 год—важнейшы гаспадарча-палітычны дакумэнт—на фабрыцы «Сьцяг індустрыялізацыі» заключаны [illegible]

Н. Абэлгаўз.

ЗА ГРАНІЦАЙ.

Налёт на гандлёвае прадстаўніцтва СССР у Лейпцыгу.

БЭРЛІН, 1. І-га красавіка ў памяшканьні аддзяленьня гандлёвага прадстаўніцтва Савецкага саюзу ў ЛЕЙПЦЫГУ зьявіўся атрад нацыянал-сацыялісцкіх штурмавікоў і паліцыі. [illegible]

[illegible] 2-га красавіка, раніцай, у Гамбургу прыбыў савецкі параход „Андрэ Марці“ з грузам [illegible]

ВОБЫСКІ НА САВЕЦКІХ ПАРАХОДАХ.

БЭРЛІН, 2. Учора ў Гамбург прыбыў савецкі параход [illegible] «Днепрагэс» [illegible]

[illegible]

З пошты „Віцебскага пралетары“. Палац працы, 3-ці паверх.

„І змычок і скрыпка—кулацкія“.

У склад рэвкамісіі калгасу «1 мая», Віцебскага сельсавету, уваліся былыя людзі. [illegible] Юпатаў Андрэй—старшыня камісіі [illegible] 1932 г. [illegible]

[illegible]

Другі член камісіі—загадчык Загарэнскай школы Пракопаў [illegible]

[illegible]

АД РЭДАКЦЫІ. Зразумела, што пры гэткім складзе рэвізыйнай камісіі, зі і мае калгас іх і мая, работа гэтай рэвізыйнай будзе не карысьць калгасу.

Мы спадзяемся, што партыйная ячэйка Віцебскага сельсавету з хуткім часе паведаміць нас аб мерах, прынятых па лісту.

Аздінцоў.

Машэра Ўсьцін папсаваў дзьвух коняй.

(Ліст калгасьніка-конюха).

Партыя і ўрад у сваёй пастанове ад 10-га лютага г. г. [illegible]

[illegible]

У лютым 1933 г. гэты-ж самы Машэра, едучы за дровамі, [illegible]

АД РЭДАКЦЫІ. «Віцебскі пралетары» чакае ад пракуратуры паведамленьня па лісту конюха-калгасьніка т. Машэры Зьмітрака.

У Машканах не наладжана культмасавая работа.

(Ліст настаўніка).

У Машканскім сельсавеце вельмі дрэнна пастаўлена культмасавая работа сярод калгасьнікаў. Хата-чытальня—цэнтр культработы на вёсцы—працуе ўсім слаба. [illegible]

[illegible]

Настаўнік Сімянкоўскай школы Мяжэвіч.

Ад рэдакцыі: «Віцебскі пралетары» чакае ад партыйнай і камсамольскай ячэек Машканскага сельсавету паведамленьня аб тым, як яны мяркуюць у бліжэйшы час разгарнуць і як разгортваюць культмасавую работу.

Дрэнна працуе студэнцкая сталоўка № 5.

(Ліст студэнтаў).

Усім вядома, што добра наладжанае прамысловае харчаваньне [illegible]

[illegible]

Студэнты: Міхаліна, Забродскі і інш.

ШЫРОКАЯ НАРАДА ПАРТЫЙНА КАМСАМОЛЬСКАГА, ПРАФСАЮЗНАГА І АСОВІЯХЭМАЎСКАГА АКТЫВУ.

Сёньня, а 7 гадзіне вечару, у памяшканьні клюбу швейнікаў, склікаецца ШЫРОКАЯ НАРАДА ПАРТЫЙНАГА, КАМСАМОЛЬСКАГА, ПРАФСАЮЗНАГА І АСОАВІЯХЭМАЎСКАГА АКТЫВУ па пытаньні перавыбараў саветаў і бюро ячэек АСО.

Абвестка дню:

1. Аб чарговых задачах Асовіяхэму (даклад чык т. Мінкоў).
2. Канкрэтныя мерапрыемствы па перавыбарах (т. Зятофт).

За яўку партыйнага адказнасьць ускладаецца на сакратароў партыйных калектываў і ячэек.

У ГАРКОМЕ КП(б)Б.

ПАРТЫЙНЫЯ ЎЗНОСЫ ПЛАЦІЦЬ СВАЕЧАСОВА

На сэкратарыяце гаркому КП(б)Б былі заслуханы вынікі праверкі, праведзенай рэвізыйнай камісіяй ГК па пытаньні ўплаты членскіх узносаў членамі партыі на заводзе «Чырвоны мэталіст» і фабрыцы „Прафінтэрн“.

Рэвкамісія гаркому ўстанавіла, што на фабрыцы «Прафінтэрн» і заводзе «Чырвоны мэталіст» частка членаў партыі маюць вялікую запазычанасьць па партузносах. Так напрыклад, па фабрыцы «Прафінтэрн» т. т. Гашмір, Давыдкін, Гуткові, Левін, Міндэль, Сідзельнікава не плацілі партыйныя ўзносы больш году. На заводзе Чырвоны мэталіст т. Салапаў не плаціў 14 месяцаў, Курванаў—12 месяцаў, Шаміхін—17 месяцаў. Меель Ф. С.—10 месяцаў, Сокалаў М. В.—11 месяцаў.

У сваёй пастанове сэкратарыят гаркому абавязаў усіх сэкратароў парткалектываў і ячэек безадкладна праверыць уплату членскіх узносаў усімі камуністамі і дабіцца поўнай ліквідацыі запазычанасьці да 5-га красавіка.

ГК прапанаваў партыйным калектывам і ячэйкам кожны месяц на бюро ячэйкі заслухоўваць інфармацыі зборшчыкаў партыйных узносаў і прыцягваць да адказнасьці тых членаў партыі, якія парушаюць статут УсеКП(б).

Парткалегіі даручана абгаварыць пытаньне аб далейшым прабываньні ў радох партыі т. т.: Салапаева, Курбанава, Шаміхіна, Шкеля, Сакалова, Гешміра, Давыдкіна, Гутковіча, Левіна, Міндэля і Сідзельнікавай.

У ГарКК КП(б)Б.

АБ СПРАВЕ тт. САВІЦКАГА, КАЗЛОВА, ВУХМЕРОВІЧА.

Тав. Савіцкі Хвёдар Кастусеў рабочы фабрыкі «Прагрэс», член партыі з 1925 г. У 1930 г. меў партспагнаньне за п'янства, у 1932 г.—за пасыўнасьць.

Тав. Казлоў Ф. А.—рабочы фабрыкі «Прагрэс», кандыдат партыі з 1931 г., меў партспагнаньне за нядбайныя адносіны да выдаткаваньня сыравіны.

Тав. Вухмеровіч М. Ф.—рабочы фабрыкі «Прагрэс», член партыі з 1931 г. У 1931 г. меў партспагнаньне за парушэньне вытворчай дысцыпліны.

Тт. Савіцкі, Казлоў і Вухмеровіч, зьяўляючыся дзяжурнымі пажарнымі на фабрыцы «Прагрэс», у выходны дзень на вытворчасьці ў час дзяжурства наладзілі п'янку, уцягнуўшы ў яе вартаўніка фабрыкі, пры чым зьняўшы яго з дзяжурства, чым поўнасьцю сарвалі ахову фабрыкі.

Парткалегія гарКК пастанавіла: за безадказна злачынныя адносіны да выкананьня службовых абавязкаў пры знаходжаньні іх на адказьнейшым вучастку, як ахова сацыялістычнай маёмасьці, за страту партыйнай і клясавай пільнасьці, стварэньне поўнай магчымасьці клясаваму ворагу праводзіць сваю контррэвалюцыйную шкодніцкую работу, тт: Казлова, Савіцкага і Вухмеровіча з партыі выключыць.

Сэкратар парткалегіі гарКК КП(б)Б Сытоў.

Пачаўся сплаў першага году другой пяцігодкі.

(Ад нашага карэспандэнта).

Па Лепельскім сплаўным вучастку распачаўся сплаў молем і лавамі. На сёньняшні дзень Лепельскі сплаўвучастак мае наступныя паказчыкі выкананьня сплаўных работ:

З вярхоўя ракі Эссы праз Красналукі да Барысава ідзе 4000 кубамэтраў лесу, зьвязанага ў плыты.

Молевым сплавам па рацэ Эсса да Лепеля ідзе 4500 кубамэтраў дроў.

Па рацэ Лукомля ідзе да Лепеля 1000 кубамэтраў будаўнічага лесу і 5500 кубамэтраў дроў.

Са Старобіна плыве вязаных у плыты 1000 кубамэтраў.

Усяго пушчана ў сплаў 16000 кубамэтраў драўніны.

Рабочай сілай сплаў забясьпечаны цалкам.

Працуе сплаўшчыкаў 102 чалавекі, арганізаваных у 16 брыгад.

Прадукты завезены ў Красналукі, Чашнікі і іншыя вучасткі.

Дрэнна працуе прафарганізацыя вучастку, якая не праводзіць ніякай работы сярод сплаўшчыкаў.

Лепшыя паказчыкі ўдарнай работы паказвае брыгада Кунчэўскага Давіды, якая зрабіла 40 кілёмэтраў звыш пляну, брыгада Струве, працуючая на вязцы і перавыконваючая свой план, і жаночая брыгада Пшонкі, якая працуе на сватцы лесу і з першых дзён выконвае свае нормы на 110 проц.

* * *

Распачаўся сплаў і на іншых вучастках: Полацкім, Бешанкавіцкім і Сураскім.

Стэрнін.

ВІЦЕБСКІ ДЗЕНЬ.

✱ Цэнтральным камітэтам МОПР СССР 8 лепшых актывістаў МОПР арганізацыі Віцебшчыны ўзнагароджваюцца імяннымі жэтонамі імя 10-годзьдзя МОПР БССР. 3 з іх: т.т. Міндлін—старшыня гаркому МОПР, Брайнін і Арнштэйн атрымалі імянныя жэтоны на пашыраным пленуме ЦК МОПР БССР, які адбыўся 23 сакавіка ў Магілёве.

✱ 80 га звыш пляну павінны быць засеяны ў гэтым годзе ў карысьць палітвязьняў падшэфных турмаў па калгасах Віцебскага раёну.

✱ 40 тысяч рублёў—кантрольная лічба па рэалізацыі 2-й лётарэі Чырвонага Крыжу для нашага раёну. На сёньняшні дзень рэалізавана білетаў толькі на 1000 руб. Гэта паказвае, наколькі неаператыўна работа віцебскага гаркому Чырвонага Крыжу, які нават да гэтага часу не забясьпечыў білетамі лётарэі нізавыя ячэйкі.

✱ 47 экскурсій з ахопам 2400 асоб прапусьціў вэтзоомузэй за студзень—люты месяцы.

✱ Выстаўка „Марксызм і прыродазнаўства“ адчынена і пачала працаваць пры вэтзоомузэі. Выстаўка разьлічана для абслугоўваньня школ ФЗС.

— Зьнята з работы і выключана з партыі загадчык ФЗВ кулінараў Фрэнкель, якая за год і 6 месяцаў сваёй працы—з кастрычніка 1931 г. да красавіка 1933 г.—закупляла розных прамтавараў для вучняў ФЗВ і прадавала вучням з 30—40 проц. накідкай, а розьніцу клала ў сваю кішэню. Напрыклад: панчохі каштуюць 1 р. 76 кап., яна прадавала за 2 р. 50 кап., паліто 26 р.—за 32 р., абутак замест 31 р.—44 руб. Камісія, выдзеленая для расьсьледваньня гэтай справы, устанавіла, што за 1 год 6 месяцаў, яна, такім чынам, перабрала ў вучняў у сваю карысьць 1207 руб. 76 кап. Справа Фрэнкель перададзена пракурору.

Да 15 га красавіка калектыў ТРАМ заканчвае падрыхтоўку новай п'есы «Актывіст», прысьвечанай веснавой сяўбе. Беларускае аддзяленьне ТРАМ работае над новай п'есай «Дзяўчаты нашай краіны». П'еса яскрава адлюстроўвае жыцьцё камсамольцаў бэтоннага заводу.

— Да антырэлігійнай кампаніі яўрэйскі калектыў ТРАМ рыхтуе новую п'есу «Містэр Сьпева» з жыцьця амэрыканскіх рабочых. Адначасова падрыхтавана некалькі інсцэніровак.

— Для абслугоўваньня калгасаў віцебскага раёну ў час пасеўнай кампаніі калектыў ТРАМ 15 га красавіка накіроўвае 2 брыгады. У задачы брыгады ўваходзіць і арганізацыя драмгурткоў. Брыгада падрыхтавала рад інсцэніровак для пастаноўкі ў калгасах.

У другой палове красавіка ўвесь калектыў ТРАМ выяжджае на гастролі ў суседнія раёны.

— У кіно „1 мая“ на працягу гэтага месяца будуць дэманстравацца новыя гукавыя фільмы: «Пуцёўка ў жыцьцё» (новы экзэмпляр) і „Мёртвы дом“.

— Сэкцыя лёгкай атлетыкі пачала працаваць 5 красавіка ў клюбе панчошнікаў. Сэкцыя будзе падрыхтоўвацца да ўсебеларускага фізкультурнага сьвята, прысьвечанага 10 годзьдзю фізкультурнай арганізацыі Беларусі.

— Пашыраны пленум гарсавету ФК сумесна з фізкультурным актывам гораду адбыўся ўчора. Пленум падвёў вынікі зімовай вучобы і падрыхтоўкі да ўсебеларускага сьвята фізкультуры.

— Першым па горадзе работу па здачы норм на значок „ГПА“ па летніх відах спорту распачаў вэткамбінат. Нормы ўжо здалі 60 асоб. Да здачы норм прыцягваюцца і навуковыя працаўнікі камбінату.

— Гарсавет фізкультуры да фізкультурных сьвят падрыхтоўвае гісторыю фізкультурнай арганізацыі Віцебшчыны за 10 год, якая будзе паказана ў фото-вітрынах і архіўных дакумантах.

ПРАЛЕТАРСКІ ПАЭТ АНДРЭЙ АЛЕКСАНДРОВІЧ У ВІЦЕБСКУ.

● 31 сакавіка тав. Александровіч правёў гутарку сярод літгуртkоўцаў заводу „Чырвоны мэталіст“ аб клясавай пільнасьці на літаратурным фронце, а таксама застанавіўся на задачах літгуртку на вытворчасьці, падзяліўся вопытам сваёй працы.

● 31-га ў Белдзяржтэатры быў наладжаны масавы літаратурны вечар.

● 2 красавіка тав. Александровіч выступаў сярод студэнтаў вэткамбінату.

У мэтах поўнага скарыстаньня зямель, што знаходзяцца ў межах гораду і прыгарадных слабадах, падгароды, рэгістрацыі гэтых зямель і заключэньня адпаведных умоў, на падставе пастановы прэзыдыуму гарсавету ад 9 сакавіка 1933 г. аддзел камунальнай гаспадаркі гарсавету прапануе:

1. Усім прадпрыемствам, арганізацыям, каапгасам, калгасам, якія карыстаюцца гароднімі землямі, парніковымі гаспадаркамі, садамі ў межах гораду і прыгарадных слабадах, у 3-дзённы тэрмін прадставіць камгасу (адрас: Пляц Волі, д. № 1/2) зьвесткі: а) аб колькасьці зямлі па ўжытках, б) месца знаходжаньня зямлі, в) плян яе скарыстаньня на 1933 г. па асобых культурах, г) дакуманты на права карыстаньня зямлёй, д) вылучыць паўнамоцнага прадстаўніка для заключэньня з камгасам умоў на карыстаньне зямлёй на 1933 г.

УВАГА. Пры непрадстаўленьні паказаных зьвестак і няяўцы для заключэньня ўмовы, карыстацелі будуць пазбаўлены права карыстаньня зямлёй і вінаватыя будуць прыцягнуты да адказнасьці як за незаконнае карыстаньне камунальнай маёмасьцю і сакрыцьцё ўраджаю.

286—3—3

У сувязі з ад'ездам ПРАДАЕЦЦА драўляны ДОМ. Адрас: Арцанская вул., д. № 61/20, 2 раён Хазак. 3 9—1—1

Гр. РУЧКІНА В. У. шукае Буля А. І. Ведаючых яго месца знаходжаньня просьба паведаміць па адрасе: вул. «Праўды», 17, Ручкінай В. У. 3.8—1—1

ВІЦЕБСКАЕ АДДЗЯЛЕНЬНЕ БЕЛЭНЭРГАКАМБІНАТУ

даводзіць да ведама загадчыкаў усіх гандлёвых памяшканьняў і магазынаў карыстаючыхся электраэнэргіяй, што пачынаючы з красавіка м-цу, рахункі за электраэнэргію пасылацца не будуць, а для атрыманьня рахункаў і аплаты павінны пасьля 5 га ліку кожнага месяцу зьяўляцца ў кантору Белэнэрга (вул. Калініна, № 22).

Таксама даводзіцца да ведама ўсіх прыватных абанэнтаў, карыстаючыхся электраэнэргіяй па шчотчыках, што пачынаючы з красавіка м-цу, яны павінны самі запісваць паказаньні шчотчыка і прадстаўляць у кантору для аплаты не пазьней 5 га ліку кожнага месяцу.

Калі на працягу 2-х месяцаў паказаньні не будуць прадастаўлены Белэнэргакамбінату, то яны будуць выключаны, як за неплацёж.

291 3 2

Прадаецца ДРАЎЛЯНЫ ЖЫЛЫ ДОМ з усімі выгодамі, адрамантаваны, знаходзячыйся ў гор. Віцебску, па Крывой вул., № 19. За даведкамі звяртацца да начальніка віцебскай ФТК—былы выправудом.

310—1 1

З 10-га КРАСАВІКА пры гарсавеце АДЧЫНЯЮЦЦА 2-месячныя ДАШКОЛЬНЫЯ КУРСЫ. Заявы прымаюцца штодзённа (гарсавет, пакой № 25).

311—3—1

Адказны рэдактар Л. РОЗЭНБЛЮМ.

Тыраж 8.500 экз.